

## Teil 4: Adressen und Informationen

### 1. Beratungsstellen für ältere Migrantinnen und Migranten in Frankfurt am Main

Für die wachsende Zahl älterer Frankfurterinnen und Frankfurter nicht-deutscher Herkunft gibt es in der Stadt auch zunehmend Beratungs- und Betreuungsangebote. Einige wenden sich speziell an ältere Menschen, die aus bestimmten Ländern oder Sprachkulturkreisen stammen, andere verstehen sich als Angebote für Menschen unterschiedlichen Alters und aus verschiedenen Kulturkreisen.

Die Beratungsstellen bieten neben der Beratung in allen Lebenslagen Hilfestellungen bei Ämtern und Behörden und bei Alltagsproblemen. Teilweise sind sie auch in der psychologischen und psychosozialen Betreuung und Begleitung älterer Migrantinnen und Migranten tätig. Darüber hinaus informieren sie über Angebote wie Deutsch- und Orientierungskurse, einige bieten diese und andere Bildungs- und Freizeitangebote auch selbst an.

In den Begegnungsstätten und Treffs gibt es vielfältige kulturelle, Informations-, Bildungs- und Freizeitangebote – interkulturell angelegt oder für Personen einer bestimmten Herkunft. Zu nennen sind hier außerdem Angebote zum Aufbau und zur Begleitung von Gruppen und Initiativen und zur Förderung des ehrenamtlichen Engagements und der gesellschaftlichen Teilhabe der älteren Bürgerinnen und Bürger mit Migrationshintergrund.

Im Folgenden finden sich Adressen und Informationen von Beratungsstellen für ältere Migrantinnen und Migranten in Frankfurt am Main. Angebote wie Begegnungsstätten und Treffs sind darüber hinaus im Wegweiser „Älter werden in Frankfurt“ ([www.aelterwerden-in-frankfurt.de](http://www.aelterwerden-in-frankfurt.de)) ausführlich dargestellt.

■ **Amt für multikulturelle Angelegenheiten  
der Stadt Frankfurt am Main  
Alte Migranten, Gesundheit**

Walter-Kolb-Str. 9-11  
60594 Frankfurt am Main

Tel.: 212 - 3 87 65  
Fax: 212 - 3 79 46  
[information.amka@stadt-frankfurt.de](mailto:information.amka@stadt-frankfurt.de)  
[www.stadt-frankfurt.de/amka](http://www.stadt-frankfurt.de/amka)

*Ansprechpartnerin:*

Christina Lazzerini  
Tel.: 212 - 3 01 50  
christina.lazzerini@stadt-frankfurt.de

*Sprechzeiten:* Mo - Do, 9:00 - 16:00 Uhr;  
Fr, 9:00 - 14:00 Uhr und nach tel.

Vereinbarung

*Einzugsgebiet:* Gesamtstadt

*Sprachen:* Arabisch, Berberisch, Englisch, Französisch, Italienisch, Polnisch, Spanisch, Türkisch

Beratung in der Muttersprache – Beratung in Deutsch – Hilfe bei Kontakten zu Ämtern – Anregung zu ehrenamtlichen Engagement – Anleitung und Unterstützung zur Selbstorganisation – Förderung von Vereinsarbeit – Informationen und Veröffentlichungen

■ **Beratungsstelle für ältere Migrantinnen und Migranten HIWA**

**Deutsches Rotes Kreuz Frankfurt a.M. e. V.**

Gutleutstr. 17  
60329 Frankfurt am Main  
Tel.: 23 40 92  
Fax: 24 27 92 66  
hiwa@frankfurt.drk.de

*Ansprechpartnerin:*

Frau Dr. Nargess Eskandari-Grünberg

*Sprechzeiten:* Mo - Fr, 9:00 - 13:00 Uhr und nach Vereinbarung

*Einzugsgebiet:* Gesamtstadt

*Sprachen:* Englisch, Persisch, Türkisch

Beratung in der Muttersprache – Beratung in Deutsch – Hilfe bei Kontakten zu Ämtern – Orientierungskurse – Bildungsangebote – Freizeitangebote – Anregung zu ehrenamtlichen Engagement – Anleitung und Unterstützung zur Selbstorganisation

■ **Fachdienste für Migration des Caritasverbands Frankfurt am Main e.V.**

**Team Höchst**

Königsteiner Str. 8  
65929 Frankfurt am Main  
Tel.: 31 40 88 - 0  
Fax: 31 40 88 - 88  
migration.hoehchst@caritas-frankfurt.de  
www.caritas-frankfurt.de

*Ansprechpartnerin:*

Calogera von Auw  
Tel.: 31 40 88 - 14  
calogera.vonauw@caritas-frankfurt.de

*Sprechzeiten:* Mi, 9:00 - 12:30 und  
14:00 - 17:00 Uhr; Do, 14:00 - 19:00 Uhr

*Einzugsgebiet:* Höchst, westliche Vororte und Main-Taunus-Kreis

*Sprachen:* Englisch, Französisch, Italienisch, Spanisch

Beratung in der Muttersprache – Beratung in Deutsch – Hilfe bei Kontakten zu Ämtern – Sprachkurse – Bildungsangebote – Freizeitangebote – Jugendarbeit mit Beratung und Angeboten an einer Hauptschule – Sozialpädagogische Lernhilfe – Angebote für Eltern in Schulen und Kindertagesstätten

■ **Fachdienste für Migration des Caritasverbands Frankfurt am Main e.V. Team Stadtmitte**

Rüsterstr. 5  
60325 Frankfurt am Main  
Tel.: 17 00 24 - 0  
Fax: 17 00 24 - 24  
migration.stadtmitte@caritas-frankfurt.de  
www.caritas-frankfurt.de

*Ansprechpartner/in:*

Frau Nausikaa Schirilla  
nausikaa.schirilla@caritas-frankfurt.de  
Herr Ilja Dreznjak  
ilja.dreznjak@caritas-frankfurt.de

*Sprechzeiten:* Mo, Mi, Fr, 9:00 - 12:00 Uhr;  
Do, 14:00 - 19:00 Uhr und nach Programm

*Einzugsgebiet:* Gesamtstadt (außer Höchst und westliche Vororte)

*Sprachen:* Bosnisch, Englisch, Italienisch, Koreanisch, Kroatisch, Portugiesisch, Serbisch, Spanisch

Beratung in der Muttersprache – Beratung in Deutsch – Hilfe bei Kontakten zu Ämtern – Sprachkurse – Bildungsangebote – Freizeitangebote – Anleitung und Unterstützung zur Selbstorganisation – Seniorentreff koreanisch – Seniorentreff kroatisch – Info-Veranstaltungen zu Sozialpolitik kroatisch – Wohnprojekt koreanisch Senioren

■ **Fachteam Sozialberatung für Migranten  
Evangelisches Zentrum für Beratung und  
Therapie – Haus am Weißen Stein**

Eschersheimer Landstr. 567  
60431 Frankfurt am Main  
Tel.: 53 02 - 154  
Fax: 53 02 - 157  
migrantenberatung@erv-frankfurt.de

*Träger:* Ev. Regionalverband Frankfurt a.M.

*Ansprechpartnerinnen:*

Brigitte Meckler (Leiterin des Zentrums)  
Farah Haidari (Kordinatorin des Fachteams)

*Sprechzeiten:* offene Sprechstunde: Mo, Fr, 9:00 -  
12:00 Uhr; Di, Do, 14:00 - 17:00 Uhr

*Einzugsgebiet:* Gesamtstadt und Region

*Sprachen:* Dari, Griechisch, Kurdisch (Zazaki),  
Persisch, Türkisch; *weitere Sprachen im Zent-  
rum für Beratung und Therapie:* Bosnisch, Eng-  
lisch, Kroatisch, Serbisch, Tigrinia

Beratung in der Muttersprache – Beratung in  
Deutsch – Hilfe bei Kontakten zu Ämtern –  
Anleitung und Unterstützung zur Selbstorgani-  
sation – Generationsübergreifender Ansatz –  
Migrationserstberatung – interkulturelle Grup-  
penangebote – weitere Angebote des Zent-  
rums: Beratung und Therapie für Migranten  
(und Flüchtlinge)

■ **GfBS Stadteildienst Frankfurt-Höchst  
Arbeiterwohlfahrt Hessen Süd e.V.**

Kasinostr. 6  
65929 Frankfurt am Main  
Tel.: 3 70 04 78 - 18  
Fax: 37 00 47 99

*Ansprechpartnerin:*

Frau Banu Cevikogullare  
Tel.: 3 70 04 78 – 17  
BanuC@awo-hessensued.de

*Sprechzeiten:* Mo, Di, Do, 9:00 - 12:00 Uhr und  
Mi, 14:00 - 18:00 Uhr

*Einzugsgebiet:* in erster Linie Frankfurt-Höchst

*Sprachen:* Arabisch, Englisch, Französisch, Serbo-  
kroatisch, Türkisch

Beratung in der Muttersprache – Beratung in  
Deutsch – Hilfe bei Kontakten zu Ämtern –  
Orientierungskurse – Bildungsangebote – Ge-  
legenheit zum Deutsch sprechen und lernen –  
Generationsübergreifender Ansatz

■ **Migration  
Arbeiterwohlfahrt Hessen Süd e.V.**

Allerheiligentor 2-4  
60311 Frankfurt am Main  
Tel.: 2 09 73 99 - 11  
Fax: 2 09 73 99 - 10

*Ansprechpartner/in:*

Herr Klaus Pohl  
Tel.: 2 09 73 99 - 11  
k-pohl@awo-hessensued.de  
Frau Dr. Kristine Oevermann  
Tel.: 2 09 73 99 - 14  
mb-alltor2@awo-hessensued.de

*Sprechzeiten:* nach Vereinbarung

*Einzugsgebiet:* Gesamtstadt

*Sprachen:* Englisch, Französisch, Türkisch, Russisch

Sprachkurse – Orientierungskurse - Generati-  
onsübergreifender Ansatz

■ **Sozialabteilung der Jüdischen Gemeinde  
Frankfurt a.M. K.d.ö.R.**

Westendstr. 43  
60325 Frankfurt am Main  
Tel.: 74 26 19 / 10  
Fax: 74 26 90  
dalia.moneta@jg-ffm.de

*Ansprechpartnerinnen:*

Dalia Moneta  
Ella Slutski

*Sprechzeiten:* Mo - Fr, 9:00 - 17:00 Uhr und nach  
Vereinbarung

*Einzugsgebiet:* Gesamtstadt

*Sprachen:* Englisch, Französisch, Iwrith, Polnisch,  
Russisch, Ungarisch

Beratung in der Muttersprache – Beratung in  
Deutsch – Hilfe bei Kontakten zu Ämtern –  
Sprachkurse – Orientierungskurse – Bildungs-  
angebote – Freizeitangebote – Gelegenheit  
zum Deutsch sprechen und lernen – Anregung  
zu ehrenamtlichen Engagement – Anleitung  
und Unterstützung zur Selbstorganisation –  
Religionskurse – Vermittlung zu Freizeitange-  
boten für Kinder und Jugendliche – psychoso-  
ziale, aufsuchende Arbeit mit Älteren und Be-  
hinderten

## 2. Adressen und Angebote von Migrantenorganisationen und -vereinen in Frankfurt am Main

Die folgenden Informationen zu Kontaktadressen und Angeboten von Migrantenorganisationen und -vereinen beruhen auf den Angaben, die im Rahmen der Befragung im Frühjahr/Sommer 2003 gemacht wurden. Hier finden sich Informationen über die 42 Vereinigungen, die schriftlich ihre Zustimmung zur Veröffentlichung gaben.

Selbstverständlich gibt es zahlreiche weitere Organisationen, Vereine und Gemeinschaften, die in Frankfurt am Main ansässig sind und ein breites Angebot abdecken. Zahlreiche Adressen finden sich im Multikulturellen Ratgeber des Amtes für Multikulturelle Angelegenheiten der Stadt Frankfurt am Main, der in der 5. Auflage 2005 erscheint.

### ■ 64 Business Club e.V.

Glaskopfweg 6d  
61479 Glashütten  
Tel.: 06174/639425  
Fax: 06174/639426  
paulreichel@compuserve.com und  
events@64-club.de  
www.64club.de  
*Ansprechpartner:* Herr Paul Reichel (Chairman)

#### *Tätigkeitsbereiche*

- Beratung
- Freizeit
- Kultur
- Politik
- wirtschaftliche Themen

#### *Zielgruppen*

- Männer und Jungen
- Frauen und Mädchen
- Arbeitnehmerinnen und Arbeitnehmer
- Freiberufler und Selbständige

#### *Nationalität(en)/Herkunft der Zielgruppen*

britisch – deutsch – US-amerikanisch –  
europäisch

#### *Tätigkeiten der Hauptamtlichen*

keine hauptamtlichen Mitarbeiter

#### *Tätigkeiten der Ehrenamtlichen*

Organisation von Veranstaltungen (meistens  
Vorträge mit Abendessen), u.a. mit wirtschaft-  
lichen Themen, die für das „Business Publi-

kum“ aus Frankfurt und dem Rhein-Main-  
Gebiet interessant sein können

#### *Spezielle Angebote für Ältere*

keine, aber wir haben viele Mitglieder in dieser  
Altersgruppe.

#### *Angebote, an denen Ältere teilnehmen*

alle

#### *Ehrenamtliche Tätigkeiten, die Ältere übernehmen*

Organisation des Vereins – Internet-Auftritt

### ■ Casa di Cultura e.V.

Adalbertstraße 36a, Bockenheim  
60486 Frankfurt am Main  
Tel.: 069/775116  
Fax: 069/97785831  
info@italiani-in-deutschland.de  
*Ansprechpartnerin:* Frau Candotta

#### *Tätigkeitsbereiche*

- Freizeit
- Integration
- Kultur

#### *Zielgruppen*

- Männer und Jungen
- Frauen und Mädchen

#### *Nationalität(en)/Herkunft der Zielgruppen*

italienisch

*Tätigkeiten der Hauptamtlichen*  
Bürotätigkeiten

*Tätigkeiten der Ehrenamtlichen*  
Organisation von kulturellen Veranstaltungen  
– Herausgabe einer Zeitschrift

*Angebote, an denen Ältere teilnehmen*  
an allen

■ **Centro Argentino e.V.**

Postfach 160207  
60065 Frankfurt am Main  
Tel.: 069/492385 oder 069/496433  
frothschild@gmx.de  
www.centro-argentino-frankfurt.de  
*Ansprechpartner:* Herr Fritz Rothschild

*Tätigkeitsbereiche*

- Freizeit
- Kultur
- Sport

*Zielgruppen*

- Familien

*Nationalität(en)/Herkunft der Zielgruppen*  
spanisch – deutsch

*Tätigkeiten der Hauptamtlichen*  
keine hauptamtlichen Mitarbeiter

■ **CGIL-Bildungswerk e.V.**

Kronberger Straße 28, Westend-Süd  
60323 Frankfurt am Main  
Tel.: 069/720972  
Fax: 069/724920  
cgil-Bildungswerk-Frankfurt@t-online.de  
*Ansprechpartner:* Herr Marincola

*Tätigkeitsbereiche*

- Beratung
- Betreuung
- Bildung
- Integration
- Kultur

*Zielgruppen*

- Kinder
- Jugend

- Männer und Jungen
- Frauen und Mädchen
- Arbeitnehmerinnen und Arbeitnehmer
- Arbeitslose
- Seniorinnen und Senioren

*Nationalität(en)/Herkunft der Zielgruppen*  
italienisch – türkisch – deutsch – spanisch –  
marokkanisch

*Tätigkeiten der Hauptamtlichen*

Projekte (EU, Land, Kommunen, für Italiener)

*Tätigkeiten der Ehrenamtlichen*

Beratung – Netzwerk

*Angebote, an denen Ältere teilnehmen*  
Fortbildungsmaßnahmen – kulturelle  
Veranstaltungen

■ **Church of Christ the King e.V.**

Sebastian-Rinz-Straße 22, Westend  
60323 Frankfurt am Main  
Tel.: 069/550184  
Fax: 069/550186  
office@christ-the-king.net  
www.christ-the-king.net  
*Ansprechpartnerin:* Frau Alice Man

*Tätigkeitsbereiche*

- Religion

*Zielgruppen*

- Kinder
- Jugend
- Männer und Jungen
- Frauen und Mädchen
- Arbeitnehmerinnen und Arbeitnehmer
- Arbeitslose
- Seniorinnen und Senioren

*Nationalität(en)/Herkunft der Zielgruppen*  
US-amerikanisch – britisch – südafrikanisch –  
neuseeländisch – australisch – ghanaisch –  
nigerianisch – jugoslawisch – deutsch –  
koreanisch – indisch – niederländisch

*Tätigkeiten der Hauptamtlichen*

1 Pfarrer –1 Gemeindefreferentin –1 Chorleiter/  
Musikdirektor

*Tätigkeiten der Ehrenamtlichen*

aus der Gemeinde: Jugendarbeit – Kindergottesdienst – Krankenbesuche – „Outreach“ – Bibelkreise – Erwachsenenbildung – Büchergruppe – Chor

*Angebote, an denen Ältere teilnehmen*

Erwachsenenbildung – Gottesdienste – Bibelstudium – Chor – eigentlich an allem

*Ehrenamtliche Tätigkeiten, die Ältere übernehmen*

Erwachsenenbildung – Gottesdienste – Bibelstudium – Chor – eigentlich an allem

*Ehrenamtliche Tätigkeiten, die ältere Frauen übernehmen*

Gestaltung der Gottesdienste – Blumenschmuck – Bibelstudium

■ **Comunidade Evangelica De Fala Portuguesa e.V.**

Tiroler Straße 54, Sachsenhausen-Nord  
60596 Frankfurt am Main  
Tel.: 069/56807116  
ermelindo.roepke@web.de  
*Ansprechpartner:* Herr Ermelindo Roepke

*Tätigkeitsbereiche*

- Beratung
- Integration
- Kultur
- Religion

*Zielgruppen*

- Kinder
- Jugend
- Männer und Jungen
- Frauen und Mädchen

*Nationalität(en)/Herkunft der Zielgruppen*

brasilianisch – paraguayisch – portugiesisch – portugiesisch-sprachige Länder

*Tätigkeiten der Hauptamtlichen*

wöchentliche Gottesdienste, Predigt – wöchentliche Gebetsstunden-Leitung – wöchentliche Bibelstunden-Leitung

*Tätigkeiten der Ehrenamtlichen*

Lobpreis im Gottesdienst (2 Personen)

■ **Deutsch-Dänischer Kulturverein Rhein-Main e.V.**

Lorsbacher Straße 46  
65719 Hofheim am Taunus  
Tel.: 06192/5246  
*Ansprechpartnerin:*  
Frau Anne Schögel-Wiesemann

*Tätigkeitsbereiche*

- Bildung
- Freizeit
- Kultur

*Zielgruppen*

- Kinder
- Jugend
- Männer und Jungen
- Frauen und Mädchen
- Arbeitnehmerinnen und Arbeitnehmer

*Nationalität(en)/Herkunft der Zielgruppen*  
dänisch – vereinzelt deutsch

*Tätigkeiten der Hauptamtlichen*

Filme – Traditionsveranstaltungen (Weihnachten, Fasching etc.) – Kultur Info zu Dänemark und Grönland – Literatur

*Tätigkeiten der Ehrenamtlichen*

Vorstandsarbeit

■ **Deutsch-Iranische Beratungsstelle für Frauen und Mädchen**

Ludolfusstraße 2-4, Bockenheim  
60487 Frankfurt am Main  
Tel.: 069/772050  
Fax: 069/772050  
*Ansprechpartnerin:* Frau Darab

*Tätigkeitsbereiche*

- Beratung
- Betreuung
- Bildung
- Integration
- Kultur

*Zielgruppen*

- Frauen und Mädchen
- Seniorinnen und Senioren

*Nationalität(en)/Herkunft der Zielgruppen*  
iranisch – afghanisch

*Tätigkeiten der Hauptamtlichen*  
Beratungsgespräche – Betreuung – Öffentlichkeitsarbeit – Bürotätigkeiten – Projektmitarbeit  
– Sprachkurse

*Tätigkeiten der Ehrenamtlichen*  
Begleitung – Projektmitarbeit – Organisation von Festen, Reisen und Ausflügen

*Spezielle Angebote für ältere Frauen*  
Sprachkurse – Beratung – Gesprächskreise – Freizeitgestaltung

*Angebote, an denen Ältere teilnehmen*  
Teilnahme an traditionellen Festen – Seminare – anderen Vereinsveranstaltungen

■ **Deutsch-Philippinischer Freundschaftskreis e.V. Bad Homburg**

Feldbergstraße 15  
61348 Bad Homburg  
Tel.: 06172/935942  
*Ansprechpartner:* Herr Heinz Rohe

*Tätigkeitsbereiche*

- Beratung
- Betreuung
- Integration
- Kultur

*Zielgruppen*

- Jugend
- Männer und Jungen
- Frauen und Mädchen
- Arbeitnehmerinnen und Arbeitnehmer

*Nationalität(en)/Herkunft der Zielgruppen*  
philippinisch (mit deutschem Pass und ohne)

*Tätigkeiten der Hauptamtlichen*  
keine hauptamtlichen Mitarbeiter

*Tätigkeiten der Ehrenamtlichen*  
Betreuung unserer älteren Landsleute – Beratung bei Rentenangelegenheiten

*Spezielle Angebote für ältere Frauen*  
Gesprächskreis untereinander

*Angebote, an denen Ältere teilnehmen*  
Kulturangebote unseres Vereins – Tanzgruppen von den Philippinen – Chor

*Ehrenamtliche Tätigkeiten, die ältere Frauen übernehmen*  
Vereinsarbeit

■ **Deutsch-Russische Information e.V.**

Postfach 600104  
60331 Frankfurt am Main  
Tel.: 069/57002157 (deutsch) oder  
069/40592409 (russisch)  
Fax: 069/57002157  
rustrade@aol.com  
*Ansprechpartnerin:* Frau Svetlana Gippert

*Tätigkeitsbereiche*

- Beratung
- Bildung
- Integration
- Kultur
- Kontakte zu russischen Organisationen, Vereinen und Bildungseinrichtungen

*Zielgruppen*

- Kinder
- Jugend
- Arbeitslose
- Seniorinnen und Senioren

*Nationalität(en)/Herkunft der Zielgruppen*  
Russischsprachige verschiedener Nationalitäten

*Tätigkeiten der Hauptamtlichen*  
keine hauptamtliche Mitarbeiter

*Tätigkeiten der Ehrenamtlichen*  
Projektkonzeption – Kontakte zu deutschen und russischen Vereinen – Organisation von Kunstausstellungen – Konzerte – Sprachkurse

*Spezielle Angebote für Ältere*  
Deutsch-Sprachkurs für russisch sprechende Ältere (ab 50J.) – Russischkurs – russische Literatur-Lesungen – Vorträge – Konzerte (klassische, Volks- und moderne Musik)

*Spezielle Angebote für ältere Frauen*

Deutsch-Sprachkurs für russisch sprechende Ältere (ab 50J.) – Russischkurs – russische Literatur-Lesungen – Vorträge – Konzerte (klassische, Volks- und moderne Musik)

*Angebote, an denen Ältere teilnehmen*

Erstellung der Web-Site – Musikunterricht – Ausarbeitung der Vorschläge für IHK-Technologiebörse

*Ehrenamtliche Tätigkeiten, die Ältere übernehmen*

Erstellung der Web-Site – Musikunterricht – Ausarbeitung der Vorschläge für IHK-Technologiebörse

*Ehrenamtliche Tätigkeiten, die ältere Frauen übernehmen*

Erstellung der Web-Site – Musikunterricht – Ausarbeitung der Vorschläge für IHK-Technologiebörse

■ **Deutsch-Vietnamesische Buddhistische Gemeinde e.V.**

Hanauer Landstraße 443, Fechenheim  
60314 Frankfurt am Main  
Tel.: 069/40807670  
Fax: 069/40807673  
THIENSON@web.de  
www.PHATHUE.de  
*Ansprechpartner:* Herr Son Thich Thien

*Tätigkeitsbereiche*

- Betreuung
- Bildung
- Gesundheit
- Integration
- Kultur
- Religion

*Zielgruppen*

- Kinder
- Jugend
- Männer und Jungen
- Frauen und Mädchen
- Arbeitnehmerinnen und Arbeitnehmer
- Arbeitslose
- Seniorinnen und Senioren
- Buddhistische Gläubige, Zen, Meditationsinteressierte

*Nationalität(en)/Herkunft der Zielgruppen*

vietnamesisch – chinesisch – deutsch etc.

*Tätigkeiten der Hauptamtlichen*

keine hauptamtlichen Mitarbeiter

*Tätigkeiten der Ehrenamtlichen*

Organisation – Großküche – Unterricht in: Tai-Chi, Meditation, Sprachen, Traditionelle chinesische Medizin, Akupunktur

*Spezielle Angebote für Ältere*

Meditation – gesunde Ernährung – Tai-Chi – Sprachunterricht

*Spezielle Angebote für ältere Frauen*

Meditation – gesunde Ernährung – Tai-Chi – Sprachunterricht

*Angebote, an denen Ältere teilnehmen*

traditionelle chinesische Medizin – Akupunktur

*Ehrenamtliche Tätigkeiten, die Ältere übernehmen*

vegetarische Gerichte zubereiten – allgemeine Hilfe im Rahmen von Mildtätigkeitsprojekten

*Ehrenamtliche Tätigkeiten, die ältere Frauen übernehmen*

Vegetarische Gerichte zubereiten – Humanitäre Hilfsprojekte

■ **Eritreischer Kinder und Jugendtreff der Lehrerkooperative e.V.**

Schleiermacherstraße 7, Nordend-Ost  
60316 Frankfurt am Main  
Tel.: 069/40592566  
hanna-gebreg@yahoo.de  
www.lehrerkooperative.de  
*Ansprechpartnerin:* Frau Hanna Gebregziabher

*Tätigkeitsbereiche*

- Beratung
- Betreuung
- Bildung
- Freizeit
- Integration
- Kultur

*Zielgruppen*

- Kinder
- Jugend



- SchülerInnen

*Nationalität(en)/Herkunft der Zielgruppen*

deutsch – eritreisch – äthiopisch – afghanisch – türkisch – italienisch

*Tätigkeiten der Hauptamtlichen*

gezielte Hausaufgabenhilfe – Beratung in Aus- und Schulbildung – Freizeitgestaltung

■ **Evangelische Französisch-reformierte Gemeinde**

Eschersheimer Landstraße 393, Eschersheim  
60320 Frankfurt am Main  
Tel.: 069/94139434  
Fax: 069/94139435  
Penndorf@t-online.de  
*Ansprechpartner:* Herr Richard Penndorf

*Tätigkeitsbereiche*

- Betreuung
- Integration
- Religion

*Zielgruppen*

- Kinder
- Jugend
- Männer und Jungen
- Frauen und Mädchen
- Arbeitnehmerinnen und Arbeitnehmer
- Arbeitslose
- Seniorinnen und Senioren

*Nationalität(en)/Herkunft der Zielgruppen*

unterschiedlich, es gibt keine Einschränkungen

*Tätigkeiten der Hauptamtlichen*

Frauenkreis – Friedensgruppe – Pfadfinder – Jugendarbeit – Diakonie

*Spezielle Angebote für Ältere*

Friedensgruppe

*Spezielle Angebote für ältere Frauen*

Frauenkreis

*Angebote, an denen Ältere teilnehmen*

Diakonie – Leitungsgremien – Gottesdienstordnung – Energiesparprojekt

*Ehrenamtliche Tätigkeiten, die Ältere übernehmen*

s.o.

*Ehrenamtliche Tätigkeiten, die ältere Frauen übernehmen*

s.o.

■ **Evangelische Koreanische Sarangemeinde Frankfurt e.V.**

Tucholskystraße 40, Sachsenhausen  
60598 Frankfurt am Main  
Tel.: 069/67725526  
Fax: 069/67725526  
chnam@t-online.de  
*Ansprechpartner:* Herr Nam Chunghyon

*Tätigkeitsbereiche*

- Religion

*Zielgruppen*

- Kinder
- Jugend
- Männer und Jungen
- Frauen und Mädchen
- Seniorinnen und Senioren

*Nationalität(en)/Herkunft der Zielgruppen*

koreanisch

*Tätigkeiten der Hauptamtlichen*

Pastor

*Tätigkeiten der Ehrenamtlichen*

Kirchenvorstandsmitglieder – Jugendbetreuer – Kinderbetreuer – Chorleiter – Bezirksleiter

*Angebote, an denen Ältere teilnehmen*

Morgenandacht – Bibelstunde – Bezirksleiter-Seminar – Fürbitte – Bezirksgruppen-gottesdienst

*Ehrenamtliche Tätigkeiten, die Ältere übernehmen*

Bibelseminar – Männergruppe

*Ehrenamtliche Tätigkeiten, die ältere Frauen übernehmen*

Frauengruppe

■ **FC Italia Enkheim 77 e.V.**

Marktstraße 41, Bergen-Enkheim  
60388 Frankfurt am Main  
Tel.: 06109/33852 oder 069/4970679  
Fax: 069/4365147  
webmaster@fcitalia-enkheim.de  
www.fcitalia-enkheim.de  
*Ansprechpartner:* Herr Franz Möller

*Tätigkeitsbereiche*

- Sport

*Zielgruppen*

- Jugend
- Männer und Jungen
- Seniorinnen und Senioren

*Nationalität(en)/Herkunft der Zielgruppen*

italienisch – bulgarisch – deutsch –  
jugoslawisch

*Tätigkeiten der Hauptamtlichen*

keine hauptamtlichen Mitarbeiter

*Tätigkeiten der Ehrenamtlichen*

Betreuer – SOMA-Spieler

*Ehrenamtliche Tätigkeiten, die Ältere übernehmen*

Vorstand – Spielausschuss

■ **Gambia Fankanta-Society e.V.**

Hessestraße 1, Heddernheim  
60439 Frankfurt am Main  
Tel.: 069/6997316 oder 069/95770665  
Fax: 069/6996123  
Ceessay.Messaneh@rheinmain.af.mil  
*Ansprechpartner:* Herr Ceessay Massaneh S.

*Tätigkeitsbereiche*

- Beratung
- Freizeit
- Integration
- Kultur
- Religion

*Zielgruppen*

- Kinder
- Männer und Jungen
- Frauen und Mädchen
- Arbeitnehmerinnen und Arbeitnehmer

*Nationalität(en)/Herkunft der Zielgruppen*

gambianisch – senegalesisch

*Tätigkeiten der Hauptamtlichen*

keine hauptamtlichen Mitarbeiter

*Tätigkeiten der Ehrenamtlichen*

Organisation von Veranstaltungen – Kulturprogramme durchführen (afrikanische Feiern, Tanzabende) – Kurse leiten – gambianische Sprachkurse (sind noch in Planung)

*Spezielle Angebote für Ältere*

Alphabetisierungskurse

*Spezielle Angebote für ältere Frauen*

Alphabetisierungskurse

*Angebote, an denen Ältere teilnehmen*

deutsche Sprachkurse – Tanzkurse – Tauffeiern – diverse kulturelle Veranstaltungen

*Ehrenamtliche Tätigkeiten, die Ältere übernehmen*

Kinderbetreuung – Vorbereitung von Veranstaltungen

*Ehrenamtliche Tätigkeiten, die ältere Frauen übernehmen*

Kinderbetreuung – Vorbereitung von Veranstaltungen

■ **Gemeinde Gottes e.V. Filadelfia (Freikirche)**

Wiesbadener Straße 5b  
65199 Wiesbaden  
www.GemeindeGottes.de  
*Ansprechpartner:* Herr Vasile Moisa

*Tätigkeitsbereiche*

- Integration
- Religion

*Zielgruppen*

- Kinder
- Jugend
- Männer und Jungen
- Frauen und Mädchen
- Arbeitnehmerinnen und Arbeitnehmer
- Arbeitslose
- Seniorinnen und Senioren

*Nationalität(en)/Herkunft der Zielgruppen*

Roma und Rumänien

*Tätigkeiten der Hauptamtlichen*

keine hauptamtlichen Mitarbeiter

*Tätigkeiten der Ehrenamtlichen*

Gottesdienste – Bibelkunde – Seelsorge – christliche Unterweisung von Kindern und Jugendlichen

*Angebote, an denen Ältere teilnehmen*

Gottesdienste – Gebetsabende – Bibelkunde

*Ehrenamtliche Tätigkeiten, die Ältere übernehmen*

Gottesdienste – Bibelkunde – Gebetsabende – christliche Unterweisung von Kindern und Jugendlichen

*Ehrenamtliche Tätigkeiten, die ältere Frauen übernehmen*

Gottesdienste – Bibelkunde – Gebetsabende – christliche Unterweisung von Kindern und Jugendlichen

■ **Griechische Gemeinde in Frankfurt und Umgebung e.V.**

Kaiserstraße 66, Bahnhofsviertel

60329 Frankfurt am Main

Tel.: 069/236087

Fax: 069/251798

Griechische-Gemeinde-Ffm@gmx.de

www.griechische-gemeinde-Frankfurt.de

*Ansprechpartner:* Herr Dr. Evlampias Betakis

*Tätigkeitsbereiche*

- Beratung
- Betreuung
- Bildung
- Freizeit
- Integration
- Kultur
- Politik
- Religion
- Jugendarbeit

*Zielgruppen*

- Kinder
- Jugend
- Männer und Jungen
- Frauen und Mädchen

- Arbeitnehmerinnen und Arbeitnehmer
- Arbeitslose
- Seniorinnen und Senioren

*Nationalität(en)/Herkunft der Zielgruppen*

griechisch

*Tätigkeiten der Hauptamtlichen*

keine hauptamtlichen Mitarbeiter

*Tätigkeiten der Ehrenamtlichen*

Reinigungskräfte – Vorträge von Fachkräften zur Gesundheit – Diavorträge zur allgemeinen Bildung – Diskussionsthemen zu den Bereichen: Organisation des Haushaltes, Landeskunde der 2. Heimat, Integration – Bildungsreisen/Ausflüge mit nahen und fernen Zielen (2mal pro halbes Jahr)

*Spezielle Angebote für Ältere*

jeden Mittwoch 18-20h Programm – Bildungsreisen – Ausflüge

*Spezielle Angebote für ältere Frauen*

jeden Mittwoch 18-20h Programm – Bildungsreisen – Ausflüge

*Angebote, an denen Ältere teilnehmen*

Vorträge – Gruppengespräche – Kulturveranstaltungen – Ausflüge – Museen besuchen – Vereinsfeste

*Ehrenamtliche Tätigkeiten, die Ältere übernehmen*

alle Tätigkeiten

*Ehrenamtliche Tätigkeiten, die ältere Frauen übernehmen*

Frauenspezifische Vorträge – Frauengruppen – Frauentanz

■ **Infrau e.V.**

Insterburger Straße 211, Bornheim

60385 Frankfurt am Main

Tel.: 069/451155

Fax: 069/4693324

info@infrau.de

www.infrau.de

*Tätigkeitsbereiche*

- Beratung
- Bildung

- Freizeit
- Gesundheit
- Integration
- Kultur
- interkulturelle Arbeit

*Zielgruppen*

- Kinder
- Frauen und Mädchen
- Seniorinnen und Senioren
- Mütter

*Nationalität(en)/Herkunft der Zielgruppen*

türkisch – griechisch – marokkanisch –  
spanisch – kroatisch – serbisch – albanisch –  
polnisch – russisch – chinesisches – eritreisch –  
kubanisch ...

*Tätigkeiten der Hauptamtlichen*

Leitung – Mädchenarbeit – Seniorinnenarbeit –  
Kinderbetreuung – Hauswirtschaft

*Tätigkeiten der Ehrenamtlichen*

Bürotätigkeiten

*Spezielle Angebote für Ältere*

wöchentlicher Treff – Exkursionen – Beratung  
– sozialpädagogische Begleitung

*Spezielle Angebote für ältere Frauen*

wöchentlicher Treff – Exkursionen – Beratung  
– sozialpädagogische Begleitung – bedarfsorientierte  
Vorträge – Einzelveranstaltung

*Angebote, an denen Ältere teilnehmen*

Ausländersozialberatung – Gesprächstherapie  
– Frauentreffen – Vortragsveranstaltungen

*Ehrenamtliche Tätigkeiten, die Ältere übernehmen*

Bürotätigkeiten – Telefondienste – Einkäufe

■ **Internationale Patenschaft für das Herzeg-  
Bosnische Kind e. V.**

Martin-May-Straße 11, Sachsenhausen  
60594 Frankfurt am Main  
Tel.: 069/66124752  
Fax: 069/66124752  
*Ansprechpartnerin:* Frau Dragica Mihaljevic

*Tätigkeitsbereiche*

- Kultur
- Religion

*Zielgruppen*

- Kinder
- Jugend
- Studenten

*Nationalität(en)/Herkunft der Zielgruppen*

kroatisch – deutsch – indisch

*Tätigkeiten der Hauptamtlichen*

keine hauptamtlichen Mitarbeiter

*Tätigkeiten der Ehrenamtlichen*

Lesungen – Veranstaltungen – Vorträge –  
Seminare zur geistlichen Ergänzung

*Spezielle Angebote für Ältere*

Lesungen – Veranstaltungen – Vorträge –  
Seminare zur geistlichen Ergänzung

*Angebote, an denen Ältere teilnehmen*

Multikulturelles Fest – Verkauf von Büchern  
(während des Festes)

*Ehrenamtliche Tätigkeiten, die Ältere übernehmen*

alle Mitglieder arbeiten ehrenamtlich

*Ehrenamtliche Tätigkeiten, die ältere Frauen  
übernehmen*

Multikulturelles Fest – Verkauf von Büchern  
(während des Festes)

■ **Internationaler Buddhistischer**

**Kulturverein e.V. Frankfurt**

Hanauer Landstraße 17, Ostend  
60314 Frankfurt am Main  
Tel.: 069/40590870  
Fax: 069/40590871  
bliaffm@yahoo.com.tw  
*Ansprechpartnerin:* Frau Tai-Lan Mao-Ying

*Tätigkeitsbereiche*

- Beratung
- Betreuung
- Bildung
- Freizeit
- Gesundheit
- Kultur

- Religion
- Sport

*Zielgruppen*

- Kinder
- Jugend
- Männer und Jungen
- Frauen und Mädchen
- Arbeitnehmerinnen und Arbeitnehmer
- Arbeitslose
- Seniorinnen und Senioren

*Nationalität(en)/Herkunft der Zielgruppen*

taiwanesisch – chinesisch – vietnamesisch –  
deutsch – thailändisch – indisch

*Tätigkeiten der Hauptamtlichen*

Dharma-Meisterin: Sie verbreitet Buddhas Lehren, führt Meditationskurse durch. Sie leitet die unterschiedlichen Zeremonien.

*Tätigkeiten der Ehrenamtlichen*

alle Vereinsmitglieder sind unbezahlte Kräfte, die Vorstandsmitglieder sind ehrenamtlich – Kulturelle Veranstaltungen wie z.B. Buddha-Licht-Abend

*Spezielle Angebote für Ältere*

Sutras-Lesekreis für Ältere

*Spezielle Angebote für ältere Frauen*

Bei allen Angeboten (Tanzkurs, Kochkurs, Gesundheitsübungen) können alle mitgestalten und nach Veranlagungen teilnehmen

*Angebote, an denen Ältere teilnehmen*

Bei allen Angeboten (Tanzkurs, Kochkurs, Gesundheitsübungen) können alle mitgestalten und nach Veranlagungen teilnehmen

*Ehrenamtliche Tätigkeiten, die Ältere übernehmen*

Bei allen Angeboten (Tanzkurs, Kochkurs, Gesundheitsübungen) können alle mitgestalten und nach Veranlagungen teilnehmen

*Ehrenamtliche Tätigkeiten, die ältere Frauen übernehmen*

Bei allen Angeboten (Tanzkurs, Kochkurs, Gesundheitsübungen) können alle mitgestalten und nach Veranlagungen teilnehmen

■ **Italienische Evangelische Gemeinde e.V.**

Dunantring 26, Sossenheim  
65936 Frankfurt am Main

Tel.: 069/341846

Fax: 069/341846

MICHELE.MACIRELLA@gmx.net

www.PENTECOSTALI-ITALIANI.de.vu

*Ansprechpartner:* Herr Pastor Michele Macirella

*Tätigkeitsbereiche*

- Religion

*Zielgruppen*

- Kinder
- Jugend
- Männer und Jungen
- Frauen und Mädchen
- Seniorinnen und Senioren

*Nationalität(en)/Herkunft der Zielgruppen*

überwiegend italienisch – deutsch – griechisch  
– portugiesisch – thailändisch

*Tätigkeiten der Hauptamtlichen*

Pastor

*Tätigkeiten der Ehrenamtlichen*

Organisation von Gottesdiensten – Jugendtreffen – Mutter & Kind Kreise – Sonntagsgottesdienste – Frauentreffen – Bibelkreis – Gebetstreffen

*Angebote, an denen Ältere teilnehmen*

Gottesdienst – Bibelabend – Frauentreffen – Gebetstreffen

*Ehrenamtliche Tätigkeiten, die Ältere übernehmen*

Gottesdienst – Bibelabend – Frauentreffen – Gebetstreffen

*Ehrenamtliche Tätigkeiten, die ältere Frauen übernehmen*

Bibelabende – Gebetstreffen

■ **Kinder im Zentrum Gallus e.V.**

Sulzbacher Straße 16, Gallusviertel

60326 Frankfurt am Main

Tel.: 069/737794

Fax: 069/75846667

KiZGallus@compuserve.de

http://homepages.compuserve.de/KiZGallus/

*Ansprechpartnerin:* Frau Ugur

*Tätigkeitsbereiche*

- Betreuung
- Bildung
- Freizeit
- Gesundheit
- Integration

*Zielgruppen*

- Kinder
- Jugend
- Frauen und Mädchen

*Nationalität(en)/Herkunft der Zielgruppen*

türkisch – marokkanisch – afghanisch – serbisch – tunesisch – spanisch

*Tätigkeiten der Hauptamtlichen*

Kinder- und Jugendhilfe

*Tätigkeiten der Ehrenamtlichen*

Vorstands- und Mitgliederarbeit

*Angebote, an denen Ältere teilnehmen*

Kochabende – spanische Migranten treffen sich regelmäßig 1x die Woche und wir bieten dafür nur die Räumlichkeiten an.

*Ehrenamtliche Tätigkeiten, die Ältere übernehmen*

2x Reinigung des Hauses – vor Weihnachten gibt eine ältere Migrantin ein Backangebot für Kinder

*Ehrenamtliche Tätigkeiten, die ältere Frauen übernehmen*

Plätzchen backen

■ **KUBI e.V. - Verein für Kultur und Bildung**

Burgstraße106, Bornheim  
60389 Frankfurt am Main  
Tel.: 069/94592084 oder 069/94592085  
Fax: 069/94592086  
kubiverein@kubi.info  
www.kubi.info  
*Ansprechpartner(in):*  
Frau Yanboludan und Herr Aslaner

*Tätigkeitsbereiche*

- Beratung
- Betreuung

- Bildung
- Integration
- Kultur

*Zielgruppen*

- Kinder
- Jugend
- Männer und Jungen
- Frauen und Mädchen
- Arbeitnehmerinnen und Arbeitnehmer
- Arbeitslose
- Seniorinnen und Senioren

*Nationalität(en)/Herkunft der Zielgruppen*

deutsch (Aussiedler) – türkisch – marokkanisch – italienisch – afghanisch – ex-jugoslawisch – griechisch

*Tätigkeiten der Hauptamtlichen*

Präventiv orientierte Jugendarbeit an Schulen (4 Schulen) – Präventive Sozialarbeit mit Grundschulkindern (1 Schule) – Eibe - das Programm zur Eingliederung Benachteiligter in die Berufs- und Arbeitswelt (3 Schulen) – Intensive sozialpädagogische Einzelbetreuung – sozialpädagogische Lernhilfe – sozialpädagogische Familienhilfe – Qualifizierungsprojekt – Internet-Cafe- und Jobclub – ausbildungsorientierte Elternarbeit mit ausländischen Eltern - move (3 Bausteine) – Gesprächskreis für ältere Migrantinnen.

*Tätigkeiten der Ehrenamtlichen*

Lesungen mit ausländischen Schriftstellern – Sommerfeste

*Angebote, an denen Ältere teilnehmen*

Integrationskurse für ausländische Frauen und Mädchen (Gesprächskreis 1mal wöchentlich)

*Ehrenamtliche Tätigkeiten, die Ältere übernehmen*

Organisation von Festen – Organisation von Diskussionsveranstaltungen und Elterninformationsabenden

*Ehrenamtliche Tätigkeiten, die ältere Frauen übernehmen*

S.O

■ **Lahor e.V.**

Diemelstraße 9, Bockenheim  
60486 Frankfurt am Main  
Tel.: 069/63198000  
Fax: 069/63198001  
lahor@tiscalinet.de

*Ansprechpartnerin:* Frau Marija Keškic

*Tätigkeitsbereiche*

- Beratung
- Bildung
- Gesundheit
- Integration
- Unterstützung der Menschen und Projekte in Ex-Jugoslawien

*Zielgruppen*

- Kinder
- Jugend
- Männer und Jungen
- Frauen und Mädchen
- Hilfsbedürftige Menschen in Ex-Jugoslawien

*Nationalität(en)/Herkunft der Zielgruppen*

Nationalitäten aus Ex-Jugoslawien und andere

*Tätigkeiten der Hauptamtlichen*

Deutschkurse – Beratung – Nachhilfeunterricht  
– Beratung und Psychotherapie

*Tätigkeiten der Ehrenamtlichen*

Nachhilfeunterricht – Büroarbeit – Öffentlichkeitsarbeit – Unterstützung bei Behörden und Ämtern

*Spezielle Angebote für Ältere*

Begleitung – Beratung – Vermittlung

*Spezielle Angebote für ältere Frauen*

Begleitung – Beratung – Vermittlung – Gesprächskreise – Integrationsarbeit

*Angebote, an denen Ältere teilnehmen*

Deutschkurse – Gesprächskurse – Familienpsychotherapie – Begegnungen – Beratung

*Ehrenamtliche Tätigkeiten, die Ältere übernehmen*

Nachhilfeunterricht – Beratung – allgemeine Vereinstätigkeit – Feste und Veranstaltungen

*Ehrenamtliche Tätigkeiten, die ältere Frauen übernehmen*

Nachhilfeunterricht – alle anfallenden Tätigkeiten

■ **L'Araña e.V. Lateinamerikanisch-Deutscher Kulturverein**

Beethovenplatz 4, Westend-Süd (nur für Veranstaltungen, keine Postadresse)

60325 Frankfurt am Main

Tel.: 069/70790357

victor\_rodriguez@web.de

*Ansprechpartner:* Herr Dr. Victor Rodriguez

*Tätigkeitsbereiche*

- Kultur
- Politik

*Zielgruppen*

- Migranten und Deutsche von verschiedenen Berufen und Status

*Nationalität(en)/Herkunft der Zielgruppen*

deutsch – lateinamerikanisch – spanisch

*Tätigkeiten der Hauptamtlichen*

im Kulturbereich: Konzerte – Gespräche über Länder – Vorträge und Theater – Konferenzen von Dozenten oder Intellektuellen etc.

Sozialaspekt: Kontakte und Information über das Leben in Deutschland und Studium etc.

*Tätigkeiten der Ehrenamtlichen*

alle Leute im Verein sind unbezahlte Kräfte

*Angebote, an denen Ältere teilnehmen*

Wir haben kein Programm für über 50-Jährige.

■ **Marokkanisch-Islamischer Kulturverein e.V.**

Lärchenstraße 78, Griesheim

65933 Frankfurt am Main

Tel.: 069/38030449

*Ansprechpartner:* Herr Mohamed Taouil

*Tätigkeitsbereiche*

- Bildung
- Freizeit
- Kultur
- Religion

*Zielgruppen*

- Kinder
- Jugend
- Männer und Jungen
- Frauen und Mädchen
- Arbeitnehmerinnen und Arbeitnehmer
- Arbeitslose
- Seniorinnen und Senioren

*Nationalität(en)/Herkunft der Zielgruppen*  
überwiegend marokkanisch

*Tätigkeiten der Hauptamtlichen*  
Imam (=Vorbeter)

*Tätigkeiten der Ehrenamtlichen*  
Organisation – Lehrer – Verwaltung –  
Veranstaltungen durchführen und planen

■ **Ny Gasin'ny Frankfurt**

Offenbacher Landstraße 446, Oberrad  
60599 Frankfurt am Main  
Tel.: 069/656751  
ngfr@web.de  
*Ansprechpartner:* Herr Eugène Ramanankoraisina

*Tätigkeitsbereiche*

- Betreuung
- Freizeit
- Integration
- Kultur

*Zielgruppen*

- Kinder
- Jugend
- Männer und Jungen
- Frauen und Mädchen
- Arbeitnehmerinnen und Arbeitnehmer
- Arbeitslose
- Seniorinnen und Senioren

*Nationalität(en)/Herkunft der Zielgruppen*  
madagassisch – deutsch u.a.

*Tätigkeiten der Hauptamtlichen*  
keine hauptamtlichen Mitarbeiter

*Tätigkeiten der Ehrenamtlichen*  
Organisation von madagassischen und kultu-  
rellen Festen – Organisation von Spendenakti-  
onen für Madagaskar (ist in Planung)

*Angebote, an denen Ältere teilnehmen*  
Teilnahme an kulturellen Veranstaltungen

■ **Presbyterian Methodist Church**

Ernst-Kahn-Straße 20, Nordweststadt  
60439 Frankfurt am Main  
Tel.: 069/46939519  
Fax: 069/46006966  
MFahrner@t-online.de  
*Ansprechpartner:* Herr Markus Fahrner

*Tätigkeitsbereiche*

- Religion

*Zielgruppen*

- Menschen aus Ghana

*Nationalität(en)/Herkunft der Zielgruppen*  
ghanaisch – deutsch – italienisch

*Tätigkeiten der Hauptamtlichen*  
keine hauptamtlichen Mitarbeiter

*Tätigkeiten der Ehrenamtlichen*  
Kirchenleitung (5 Männer, 2 Frauen) – Kinder-  
betreuung (2 Frauen) – Gemeindemitglieder  
helfen auch gelegentlich bei Festen, putzen  
der Kirche, kirchliche Aktivitäten

■ **Rhein-Main Bengali Cultural Association**

Postfach 700836  
60594 Frankfurt am Main  
Tel.: 069/898121  
Fax: 069/898121  
*Ansprechpartner:* Herr Dr. Roy Smrituidu

*Tätigkeitsbereiche*

- Kultur

*Zielgruppen*

- Kinder
- Jugend
- Männer und Jungen
- Frauen und Mädchen
- Arbeitnehmerinnen und Arbeitnehmer
- Arbeitslose
- Seniorinnen und Senioren

*Nationalität(en)/Herkunft der Zielgruppen*  
indisch – deutsch



*Tätigkeiten der Hauptamtlichen*

keine hauptamtlichen Mitarbeiter

*Tätigkeiten der Ehrenamtlichen*

Organisation und Durchführung von kulturellen Veranstaltungen

*Angebote, an denen Ältere teilnehmen*

kulturelle Veranstaltungen

*Ehrenamtliche Tätigkeiten, die Ältere übernehmen*

Organisation und Durchführung von kulturellen Veranstaltungen

*Ehrenamtliche Tätigkeiten, die ältere Frauen übernehmen*

Organisation und Durchführung von kulturellen Veranstaltungen

■ **Somalisch Islamischer Kulturverein e.V.**

Ottostraße 10, Bahnhofsviertel

60329 Frankfurt am Main

Tel.: 069/21238367 oder privat: 0171/7169599

*Ansprechpartner:* Herr Ali Daud Nuriye

*Tätigkeitsbereiche*

- Beratung
- Betreuung
- Bildung
- Integration
- Kultur
- Religion

*Zielgruppen*

- Kinder
- Jugend
- Männer und Jungen
- Frauen und Mädchen
- Arbeitnehmerinnen und Arbeitnehmer
- Arbeitslose
- Seniorinnen und Senioren
- Kranke

*Nationalität(en)/Herkunft der Zielgruppen*

somalisch

*Tätigkeiten der Hauptamtlichen*

keine hauptamtlichen Mitarbeiter

*Tätigkeiten der Ehrenamtlichen*

Unterrichten in Somali und Arabisch – Beraten in familiären Angelegenheiten – Krankenhausbesuche – Hilfestellung bei Beerdigungsvorbereitungen – Beistand der Familienangehörigen – Verwaltungsarbeit im Verein

*Angebote, an denen Ältere teilnehmen*

an allen, z.B. Kochen – Hochzeiten – Beerdigungen – Unterricht

■ **Spanischer Elternverein (Rödelheim, Bockenheim, Sossenheim)**

Königsteiner Straße 33, Höchst

65929 Frankfurt am Main

Tel.: 069/316410

Fax: 069/316410

*Ansprechpartnerin:* Frau Martina Arias Clavero

*Tätigkeitsbereiche*

- Freizeit
- Integration
- Kultur

*Zielgruppen*

- Ehepaare mit Kindern

*Nationalität(en)/Herkunft der Zielgruppen*

spanisch

*Tätigkeiten der Hauptamtlichen*

keine hauptamtlichen Mitarbeiter

*Tätigkeiten der Ehrenamtlichen*

Vorstandsarbeit

■ **Sprachzentrum für Japanisch e.V.**

Roßmarkt 13, Innenstadt

60311 Frankfurt am Main

Tel.: 069/20727

Fax: 069/20627

sprachzentrum.japanisch@debitel.net

www.japanisch-unterricht.de

*Ansprechpartner:* Herr Rahel Krüger

*Tätigkeitsbereiche*

- Bildung
- Kultur

*Zielgruppen*

- keine besondere Zielgruppe

*Nationalität(en)/Herkunft der Zielgruppen*

japanisch – deutsch

*Tätigkeiten der Hauptamtlichen*

Deutschunterricht – Japanischunterricht

*Tätigkeiten der Ehrenamtlichen*

keine

*Angebote, an denen Ältere teilnehmen*

50-Jährige und Ältere können natürlich am Sprachunterricht teilnehmen

■ **St. Markus Koptisch Orthodoxe Kirche e.V.**

Lötzener Straße 33, Bockenheim

60487 Frankfurt am Main

Tel.: 069/70792881

Fax: 069/70792882

*Ansprechpartner:* Herr Pfarrer Pigol Bassili

*Tätigkeitsbereiche*

- Betreuung
- Religion

*Zielgruppen*

- Kinder
- Jugend
- Männer und Jungen
- Frauen und Mädchen
- Arbeitnehmerinnen und Arbeitnehmer
- Arbeitslose
- Seniorinnen und Senioren
- Selbstständige

*Nationalität(en)/Herkunft der Zielgruppen*

ägyptisch – deutsch

*Tätigkeiten der Hauptamtlichen*

Pfarrer der Gemeinde

*Tätigkeiten der Ehrenamtlichen*

Vorstandsarbeit

*Spezielle Angebote für Ältere*

Seelsorge – Diakonie

*Spezielle Angebote für ältere Frauen*

Seelsorge – Diakonie

■ **Taiwanesisch-Deutscher Frauenverein e.V.**

Scheidstraße 4-8, Dornbusch

60320 Frankfurt am Main

Tel.: 069/5604133

Fax: 069/5604133

lichung@t-online.de

*Ansprechpartner:* Herr Hilbert Young Li-Chiung

*Tätigkeitsbereiche*

- Beratung
- Bildung
- Freizeit
- Kultur

*Zielgruppen*

- Kinder
- Jugend
- Frauen und Mädchen
- Seniorinnen und Senioren

*Nationalität(en)/Herkunft der Zielgruppen*

taiwanesisch – chinesisch – vietnamesisch –  
Hongkong-chinesisch – Singapur-chinesisch –  
deutsch

*Tätigkeiten der Hauptamtlichen*

Unser Verein ist der Träger der De-Hua Chinesischen Schule. Alle Lehrkräfte sind nach Anzahl der Unterrichtsstunden entsprechend bezahlt.

*Tätigkeiten der Ehrenamtlichen*

Die Vorstandsmitglieder übernehmen verschiedene Organisationsaufgaben: Buchhaltung – Bibliotheksverwaltung – Schriftführung – Materialbeschaffung – Veranstaltungsorganisation usw.

Es gibt insgesamt 9 Vorstandsmitglieder. Alle sind ehrenamtliche Mitarbeiterinnen, eine der Vorstandsmitglieder leitet die Schule unbezahlt.

*Angebote, an denen Ältere teilnehmen*

An allen fünf wesentlichen Veranstaltungen des Vereins, z.B. chinesisches Neujahrsfest – Feier zum internationalen Frauentag – Drachenbrotfest – Mondfest und die Schulweihnachtsfeier – auch in unserem Chor und bei der Frauengymnastik nehmen viele über 50-Jährige teil.

*Ehrenamtliche Tätigkeiten, die ältere Frauen übernehmen*

Zum Mithelfen der oben genannten Veranstaltungen kommen viel ältere Frauen freiwillig.

■ **The Church of the Lord (Aladura)**

Postfach 500307

60393 Frankfurt am Main

Tel.: 0162/5203329

Fax: 00234/803-4013333

cla\_primate@yahoo.com

www.aladura.de

*Ansprechpartner:* Herr Revd. Dr. Rufus Ositelu

*Tätigkeitsbereiche*

- Beratung
- Integration
- Kultur
- Religion

*Zielgruppen*

- Männer und Jungen
- Frauen und Mädchen

*Nationalität(en)/Herkunft der Zielgruppen*

afrikanisch – west-indisch – deutsch

*Tätigkeiten der Hauptamtlichen*

keine hauptamtlichen Mitarbeiter

*Tätigkeiten der Ehrenamtlichen*

christliche Religion – Beratung – afrikanische Kultur – Integration

*Angebote, an denen Ältere teilnehmen*

christliche Religion – Beratung – afrikanische Kultur – Integration

*Ehrenamtliche Tätigkeiten, die Ältere übernehmen*

christliche Religion – Beratung – afrikanische Kultur – Integration

■ **TSV Umutspon Frankfurt e. V.**

Akazienstraße 4, Griesheim

65933 Frankfurt am Main

oder

Postfach 190285

60089 Frankfurt

Tel.: 0171/6404652

muhammetotekin@t-online.de

www.tsvumutspon.de

*Ansprechpartner:* Herr Mehmet Barak

*Tätigkeitsbereiche*

- Bildung
- Freizeit
- Kultur
- Sport

*Zielgruppen*

- Kinder
- Jugend
- Männer und Jungen
- Frauen und Mädchen

*Nationalität(en)/Herkunft der Zielgruppen*

deutsch – türkisch – marokkanisch – italienisch – portugiesisch – eritreisch

*Tätigkeiten der Hauptamtlichen*

Musikunterricht und Musikchor leiten – Aerobic-Kurse für Frauen und Mädchen – Tanzkurse – in Zukunft: Hausaufgabenhilfe – Computerkurse – Informationsveranstaltungen über Sucht – Sprachkurse für ältere Menschen

*Tätigkeiten der Ehrenamtlichen*

Jugendfußballtrainer – Jugendleiter – Jugendschriftführer – Leitung der Kulturabteilung – Leitung der Senioren-Fußballmannschaft

*Ehrenamtliche Tätigkeiten, die Ältere übernehmen*

Jugendbetreuer – Hilfeleistungen bei Veranstaltungen

*Ehrenamtliche Tätigkeiten, die ältere Frauen übernehmen*

Hilfeleistung bei Veranstaltungen

■ **Türkisches Volkshaus Ffm e.V.**

Werrastraße 27-29, Bockenheim

60486 Frankfurt am Main

Tel.: 069/253208

Fax: 069/77063400

volkshaus-frankfurt@t-online.de

www.halkevi.org

*Ansprechpartner:* Herr Kemal Isbilir

*Tätigkeitsbereiche*

- Beratung
- Betreuung

- Bildung
- Freizeit
- Integration
- Kultur
- Sport

*Zielgruppen*

- Kinder
- Jugend
- Männer und Jungen
- Frauen und Mädchen
- Seniorinnen und Senioren

*Nationalität(en)/Herkunft der Zielgruppen*

überwiegend türkisch (ca.30% mit deutschem Pass) – deutsch

*Tätigkeiten der Hauptamtlichen*

Kinderarbeit – Jugendarbeit – Seniorenarbeit –  
Frauenarbeit – Öffentlichkeitsarbeit –  
Sprachkurse

*Tätigkeiten der Ehrenamtlichen*

Tanz- und Musikurse – kulturelle Angebote

*Spezielle Angebote für Ältere*

Beratung und Unterstützung bei Amtsgängen  
– Freitagstreffen – Cafe-Treff – Ausflüge –  
Picknick – Museumsbesuche – Besuche von  
Senioreneinrichtungen – Teilnahme am  
Seniorennetzwerk

*Spezielle Angebote für ältere Frauen*

Gleichberechtigung

*Angebote, an denen Ältere teilnehmen*

kulturelle Angebote

*Ehrenamtliche Tätigkeiten, die Ältere übernehmen*

an fast allen Tätigkeiten – überwiegend  
Teilnahme an kulturellen Tätigkeiten

*Ehrenamtliche Tätigkeiten, die ältere Frauen übernehmen*

an fast allen Tätigkeiten – überwiegend  
Teilnahme an kulturellen Tätigkeiten

■ **Ukrainische Gemeinde c/o St. Raphael**

Ludwig-Landmann-Straße 365, Rödelheim  
60487 Frankfurt am Main  
Tel.: 06174/22428  
tomashek@t-online.de  
*Ansprechpartner:* Herr Marko Tomashek

*Tätigkeitsbereiche*

- Religion

*Zielgruppen*

- Kinder
- Jugend
- Männer und Jungen
- Frauen und Mädchen
- Arbeitnehmerinnen und Arbeitnehmer
- Arbeitslose
- Seniorinnen und Senioren
- alle katholischen Ukrainer

*Nationalität(en)/Herkunft der Zielgruppen*  
ukrainisch

*Tätigkeiten der Hauptamtlichen*  
Pfarrer

*Angebote, an denen Ältere teilnehmen*  
Teilnahme am Gottesdienst

■ **Verein der Guten Sitten e.V. Hamadiye**

**Moschee**

Hinter der Schönen Aussicht 5-7, Innenstadt  
60311 Frankfurt am Main  
Tel.: 069/290024  
Fax: 069/290025  
*Ansprechpartner:* Herr Ali Erbas

*Tätigkeitsbereiche*

- Beratung
- Freizeit
- Religion
- Sport

*Zielgruppen*

- Männer und Jungen
- Frauen und Mädchen

*Nationalität(en)/Herkunft der Zielgruppen*  
unterschiedlich, für alle offen

*Tätigkeiten der Hauptamtlichen*

keine hauptamtlichen Mitarbeiter

*Tätigkeiten der Ehrenamtlichen*

je nach Bedarf, jeder macht das, was er am besten kann

*Spezielle Angebote für Ältere*

Beratung – soziale Hilfestellung

*Spezielle Angebote für ältere Frauen*

nach Bedürfnissen der Frauen gerichtet – Beratung und soziale Hilfestellung

■ **Verein der Indochinaflüchtlinge  
chinesischer Abstammung e.V.**

Gutleutstraße 94, Gutleutviertel

60329 Frankfurt am Main

Tel.: 06190/2707

Fax: 069/251804 oder 06190/73560

*Ansprechpartner:* Herr William Vuong

*Tätigkeitsbereiche*

- Beratung
- Betreuung
- Bildung
- Freizeit
- Gesundheit
- Integration
- Kultur
- Religion
- Sport

*Zielgruppen*

- Kinder
- Frauen und Mädchen
- Seniorinnen und Senioren

*Nationalität(en)/Herkunft der Zielgruppen*

vietnamesisch – chinesisch

*Tätigkeiten der Hauptamtlichen*

keine hauptamtlichen Mitarbeiter

*Tätigkeiten der Ehrenamtlichen*

chinesischer Unterricht an den Samstagen für Kinder – Tanz-Aufführungen in den deutschen Altenheimen – Tanz-Aufführungen für das Rote Kreuz an den Straßen sowie für die Frankfurter Straßenfeste – Seniorentreff im Verein (Wochenende) – Große Veranstaltungen in

den Saalbauhallen – Frauentreff im Vereinsraum

*Spezielle Angebote für Ältere*

Spiele für Gehirnttraining – Tai-Chi-Training (gelegentlich) – wöchentlicher Treff im Vereinsraum – monatlicher Treff im Lokal

*Spezielle Angebote für ältere Frauen*

Spiele für Gehirnttraining – Tai-Chi-Training (gelegentlich) – wöchentlicher Treff im Vereinsraum – monatlicher Treff im Lokal

*Angebote, an denen Ältere teilnehmen*

Anbetung der Göttin „Machu“ zwei Mal im Monat, sowie eine große Anbetung im Jahr – voraussichtliche Gruppenreise für Senioren nach China und Vietnam – in Verbindung mit dem anderen Verein für die Reise nach Niederlande

*Ehrenamtliche Tätigkeiten, die Ältere übernehmen*

Organisation des Vereins (im Vorstand) – muttersprachlicher Unterricht

*Ehrenamtliche Tätigkeiten, die ältere Frauen übernehmen*

Organisation des Vereins (im Vorstand) – muttersprachlicher Unterricht

■ **WIZO-Gruppe Frankfurt e.V. Women's  
International Zionist Organisation**

Friedrichstraße 29, Westend-Süd

60323 Frankfurt am Main

Tel.: 069/173930 oder 069/721201

Fax: 069/173960

wizofrankfurt@t-online.de

www.wizo-ev.org

*Tätigkeitsbereiche*

- Beratung
- Kultur

*Zielgruppen*

- Frauen und Mädchen

*Nationalität(en)/Herkunft der Zielgruppen*

deutsch – israelisch – aus den GUS-Staaten

*Tätigkeiten der Hauptamtlichen*

2 Teilzeitbeschäftigte für Büro und Verwaltung

*Tätigkeiten der Ehrenamtlichen*

Ausrichtung von Benefizveranstaltungen –  
Basare – Kulturseminare – Kaffeenachmittage  
– Vortragsabende – Handarbeitskurse

*Spezielle Angebote für Ältere*

Kaffeenachmittage – Vortragsreihen –  
Handarbeitskurse

*Spezielle Angebote für ältere Frauen*

Kaffeenachmittage – Vortragsreihen –  
Handarbeitskurse

*Angebote, an denen Ältere teilnehmen*

Ausrichtung von Benefizveranstaltungen –  
Basare – Kulturseminare – Kaffeenachmittage  
– Vortragsabende – Handarbeitskurse

*Ehrenamtliche Tätigkeiten, die ältere Frauen  
übernehmen*

Ausrichtung von Benefizveranstaltungen –  
Basare – Kulturseminare – Kaffeenachmittage  
– Vortragsabende – Handarbeitskurse

## Literatur

- AMKA* Amt für Multikulturelle Angelegenheiten Frankfurt am Main (Hg.): „Mit Koffern voller Träume...“ Ältere Migrantinnen und Migranten erzählen. Frankfurt am Main 2001.
- AMKA* Amt für Multikulturelle Angelegenheiten Frankfurt am Main: Ältere Migrantinnen und Migranten in Frankfurt am Main. Berichte aus Forschung und Praxis, Veranstaltungen 1996. Frankfurt am Main 1998a.
- AMKA* Amt für Multikulturelle Angelegenheiten Frankfurt am Main: Ältere Migrantinnen und Migranten in Frankfurt am Main. Berichte aus Forschung und Praxis, Veranstaltungen 1997. Frankfurt am Main 1998b.
- AMKA* Amt für Multikulturelle Angelegenheiten Frankfurt am Main: Alte und Migration. Eine statistische Erfassung der älteren Arbeitsmigrantinnen und -migranten in Frankfurt am Main. Erstellt von Donald Vaughn. Frankfurt am Main 1992.
- Beauftragte der Bundesregierung für Ausländerfragen*: Bericht über die Lage der Ausländer in der Bundesrepublik Deutschland, Berlin und Bonn 2002.
- BMFSFJ* Bundesministerium für Familie, Senioren, Frauen und Jugend (Hg.): Dritter Bericht zur Lage der älteren Generation, Berlin 2001.
- BMFSFJ* Bundesministerium für Familie, Senioren, Frauen und Jugend (Hg.): Sechster Familienbericht. Familien ausländischer Herkunft in Deutschland. Leistungen, Belastungen, Herausforderungen, Berlin 2000.
- BMFSFJ* Bundesministerium für Familie, Senioren, Frauen und Jugend: Ältere Ausländer und Ausländerinnen in Deutschland. Dokumentation der Fachtagung „Ausländische und deutsche Seniorinnen und Senioren gemeinsam: Modelle und Perspektiven gesellschaftlicher Partizipation und Integration“, Schriftenreihe des BMFSFJ Band 175.2, Stuttgart 1998.
- Cetinkaya, Handan*: Türkische Selbstorganisationen in Deutschland: neuer Pragmatismus nach der ideologischen Selbstzerfleischung, in: Thränhardt, Dietrich/Hunger, Uwe (Hg.): Einwanderer-Netzwerke und ihre Integrationsqualität in Deutschland und Israel, Studien zu Migration und Minderheiten, Band 11, Münster/Hamburg/London 2000, S. 83-109.
- Engelhard, Hans Peter/Huth, Susanne/Schumacher, Jürgen*: Sachstandsbericht: Ältere Menschen in Frankfurt am Main 2001, Stadt Frankfurt am Main, der Dezernent für Soziales und Jugend (Hg.), Materialienreihe Jugend und Soziales, Band 1, Frankfurt am Main 2003.
- Enquete-Kommission „Zukunft des Bürgerschaftlichen Engagements“*, Deutscher Bundestag (Hg.): Bericht: Bürgerschaftliches Engagement: Auf dem Weg in eine zukunftsfähige Bürgergesellschaft. Opladen 2002.

- Freie und Hansestadt Hamburg, Behörde für Arbeit, Gesundheit und Soziales:* Älter werden in der Fremde. Wohn- und Lebenssituation älterer ausländischer Hamburgerinnen und Hamburger. Sozial-empirische Studie, Hamburg 1998.
- Gaitanides, Stefan:* Arbeit mit Migrantenfamilien – Aktivitäten der Wohlfahrtsverbände und Selbsthilfeorganisationen. In: Sachverständigenkommission 6. Familienbericht (Hg.): Familien ausländischer Herkunft in Deutschland: Lebensalltag, Materialien zum 6. Familienbericht, Band II, Opladen 2000, S. 107-144.
- Gerling, Vera:* Die britische und deutsche Antwort der Altenhilfe auf zugewanderte Senioren/innen im Vergleich. In: Zeitschrift für Gerontologie und Geriatrie, Band 36, Heft 3 2003, S. 216-222.
- Holz, Gerda/Scheib, Hermann/Altun, Sükriye/Petereit, Ute/Schürkes, Jutta:* Fremdsein, Altwerden, und was dann? – Ältere Migranten und die Altenhilfe. ISS Pontifex 4/1994, Frankfurt am Main.
- Hunger, Uwe:* Von der Betreuung zur Eigenverantwortung. Neuere Entwicklungstendenzen bei Migrantenvereinen in Deutschland. Münsteraner Diskussionspapiere zum Nonprofit-Sektor, Nr. 22, Münster 2002.
- Huth, Susanne:* Freiwilliges Engagement und Selbstorganisationen von Migranten im Kontext wissenschaftlicher Diskussionen. In: Beauftragte der Bundesregierung für Migration, Flüchtlinge und Integration (Hg.): Migranten sind aktiv. Zum gesellschaftlichen Engagement von Migrantinnen und Migranten. Berlin und Bonn 2003a, S. 14-22.
- Huth, Susanne:* Bürgerschaftliches Engagement von Migrantinnen und Migranten – MEM-VOL Migrant and Ethnic Minority Volunteering. Ein Transnationales Austauschprogramm. Ergebnisbericht der deutschen Fallstudie und Europäischer Gesamtbericht. Frankfurt am Main 2003b. Erhältlich unter: [www.mem-volunteering.net](http://www.mem-volunteering.net).
- Huth, Susanne:* Ergebnisse der Literaturrecherche. In: Bundesministerium für Familie, Senioren, Frauen und Jugend (Hg.): Recherche zum freiwilligen Engagement von Migrantinnen und Migranten – Konzept, Recherche und Ausarbeitung der Dokumentation. Frankfurt am Main 2002, S. 6-32. Erhältlich bei der Broschürenstelle des BMFSFJ, 53107 Bonn.
- ISS Institut für Sozialarbeit und Sozialpädagogik:* Inanspruchnahme von Einrichtungen und Diensten der Altenhilfe durch ältere Migrantinnen und Migranten in Frankfurt am Main .Zwischenbericht, ISS-aktuell 3/1994.
- Jungk, Sabine:* Selbstorganisationen von Migrantinnen und Migranten – Instanzen gelingender politischer Partizipation. In: iza – Zeitschrift für Migration und Soziale Arbeit, Heft 3+4/2000.
- Krumme, Helen:* „Halbe hier, halbe da – “ Pendelmigration türkischer Arbeitsmigranten im Ruhestand. In: Informationsdienst Altersfragen, Heft 1+2/2003.
- MASSKS* Ministerium für Arbeit, Soziales und Stadtentwicklung, Kultur und Sport (Hg.): Selbstorganisationen von Migrantinnen und Migranten in NRW: wissenschaftliche Bestandsaufnahme. Düsseldorf 1999.
- Menning, Sonja:* Die Haushalte älterer Menschen – ein statistischer Überblick. In: Informationsdienst Altersfragen, Heft 9+10/2002, S. 4-8.
- Müller-Wille, Christina:* Zur Lebenssituation älterer Migranten. Lebensbiografische und familiendynamische Aspekte. In: Beauftragte der Bundesregierung für Ausländerfragen (Hg.): Älter werden in Deutschland. Fachtagung zu einer Informationsreihe für ältere Migranten. Berlin/Bonn 2001.



- Olbermann, Elke*: Innovative Konzepte zur sozialen Integration älterer Migrantinnen und Migranten. Dokumentation eines europäischen Projekts mit Partnern in Deutschland, Belgien, den Niederlanden und Österreich. ISIS (Hg.), Praxisbeiträge der BaS zum bürgerschaftlichen Engagement im Dritten Lebensalter, Band 14. Stuttgart/Marburg/Erfurt 2003.
- Riesgo, Vicente*: Selbsthilfepotentiale nutzen und Migrantenvereine fördern: Das Beispiel der Spanier in Deutschland, in: Forschungsinstitut der Friedrich-Ebert-Stiftung, Abt. Arbeit und Sozialpolitik (Hg.): Integration und Integrationsförderung in der Einwanderungsgesellschaft, Gesprächskreis Arbeit und Soziales 91, Bonn 1999, S. 123-132.
- Rosenblatt, Bernhard von*: Freiwilliges Engagement in Deutschland. Ergebnisse der Repräsentativerhebung zu Ehrenamt, Freiwilligenarbeit und bürgerschaftlichem Engagement Band 1: Gesamtbericht, Schriftenreihe des BMFSFJ, Stuttgart 2000.
- Seeberger, Bernd*: Altern in der Migration – Gastarbeiterleben ohne Rückkehr. Kuratorium Deutsche Altershilfe, Köln 1998.
- Stadt Frankfurt am Main*, Bürgeramt, Statistik und Wahlen: Statistisches Jahrbuch der Stadt Frankfurt am Main 2003.
- Stadt Frankfurt am Main*, Der Dezernent für Jugend und Soziales: Ältere Migrantinnen und Migranten in Frankfurt am Main - Wohnsituation, Vorstellungen zum Wohnen im Alter und zur Hilfe und Pflege, Reihe Soziales und Jugend, Band 18, Frankfurt am Main 2000.
- Thränhardt, Dietrich*: Einwandererkulturen und soziales Kapital. Eine komparative Analyse. In: Thränhardt, Dietrich/Hunger, Uwe (Hg.): Einwanderer-Netzwerke und ihre Integrationsqualität in Deutschland und Israel. Studien zu Migration und Minderheiten, Band 11. Münster/Hamburg/London 2000, S. 15-51.
- Zeman, Peter*: Ältere Migrantinnen und Migranten in Berlin. Expertise im Auftrag der Senatsverwaltung für Gesundheit, Soziales und Verbraucherschutz. Beiträge zur sozialen Gerontologie, Sozialpolitik und Versorgungsforschung des Deutschen Zentrums für Altersfragen, Band 16. Regensburg 2002.



## **Anhang**

**A.1 Frageleitfaden der Untersuchung „Nutzung von Angeboten der offenen Altenarbeit in Seniorenbegegnungsstätten und Altenclubs durch ältere Migrantinnen und Migranten“**

**A.2 Fragebogen der Untersuchung „Beteiligung älterer Migrantinnen und Migranten in Migrantenorganisationen und -vereinen“**



**Ältere Menschen nicht-deutscher Herkunft in Altenclubs  
und Begegnungsstätten in Frankfurt am Main – Frageleitfaden**

Guten Tag, mein Name ist ..... Ich bin eine Mitarbeiterin von ISIS-Sozialforschung. Wir führen im Auftrag der Stadt Frankfurt eine Studie über ältere Menschen nicht-deutscher Herkunft, auch Aussiedler, durch und wie diese Altenclubs und Seniorenbegegnungsstätten in ihrem Stadtteil nutzen und sich beteiligen.

*(Könnte ich bitte mit der Leiterin oder dem Leiter Ihres Altenclubs/Ihrer Begegnungsstätte sprechen?)*

Ich hoffe, dass Sie bereits ein Schreiben der Stadt Frankfurt erhalten haben, das Sie über diese Untersuchung informiert?

Könnten Sie mir bei der Beantwortung der Fragen behilflich sein oder mir sagen, wer Fragen zu dem Thema beantworten könnte?

*Eventuell Angaben zur befragten Person notieren oder nachfragen (wenn es sich ergibt).*

Einrichtung .....

Kontaktperson Frau / Herr .....

Telefon .....

1. Das Dezernat für Jugend und Soziales hat vor einem Jahr Informationen von Ihnen über die Angebote in Ihrem Altenclub/ Ihrer Begegnungsstätte für die Erstellung eines Sachstandsberichts erhalten. (Angebote vorlesen) Werden diese Veranstaltungen/Arbeitskreise etc. in Ihrer Einrichtung noch angeboten?

Wie oft finden sie statt (Monat/Woche)?

**2. Besuchen auch ältere Menschen nicht-deutscher Herkunft Ihren Altenclub/ Ihre Begegnungsstätte?**

**JA:** Können Sie schätzen, was für einen Anteil diese an allen Besucherinnen und Besuchern haben?

Kommen diese BesucherInnen regelmäßig oder unregelmäßig?

An welchen Angeboten nehmen sie teil?

Aus welchen Herkunftsländern stammen sie (Anteile in Prozent)?

Sind das eher Männer oder Frauen? (Anteile in Prozent)?

*(Statistiken?)*

**NEIN:** Welche Gründe könnte es Ihrer Ansicht nach dafür geben?

JA

NEIN

**3. Haben Sie schon einmal versucht, ältere Menschen nicht-deutscher Herkunft zum Besuch Ihres Altenclubs/ Ihrer Begegnungsstätte zu gewinnen?**

**JA:** Wie sind Sie vorgegangen? Haben Sie beispielsweise Kontakte zu Migrationsberatungsstellen der Wohlfahrtsverbände, Migrantenorganisationen oder zum Sozialrathaus aufgenommen?

**NEIN:** Gibt es dafür bestimmte Gründe?

*Wenn keine MigrantInnen in der Einrichtung, dann weiter mit Frage 6.*

**4. Engagieren sich auch ältere Menschen nicht-deutscher Herkunft aktiv in Ihrer Begegnungsstätte/ Ihrem Altenclub?**

**JA:** Welche Tätigkeiten übernehmen sie?  
Findet dieses Engagement regelmäßig oder eher unregelmäßig statt?  
Wie hat sich das entwickelt?

**NEIN:** Welche Gründe könnte es Ihrer Ansicht nach dafür geben?

JA

*Noch: Ja*

NEIN

5. Gab es schon einmal Konflikte zwischen deutschen BesucherInnen und solchen nicht-deutscher Herkunft?

**JA:** Welcher Art?  
Warum?



6. Was ist Ihrer Meinung und Erfahrung nach sinnvoller: eigene Angebote für Menschen nicht-deutscher Herkunft zu schaffen oder sie in die Altenclubs und Begegnungsstätten im Stadtteil einzubeziehen?

Warum?

7. Haben Sie Kontakte zu interkulturellen Begegnungsstätten und/oder zu Treffpunkten für ältere Menschen nicht-deutscher Herkunft?

**JA:** Wie sehen diese Kontakte aus?

**NEIN:** Hat das bestimmte Gründe?

JA

NEIN

Hätten Sie Interesse an einem Erfahrungsaustausch mit Altenclubs und Begegnungsstätten für ältere Menschen nicht-deutscher Herkunft oder mit interkulturellen Begegnungsstätten?

JA: Dürfte man Sie zu einem Arbeitskreis zu diesem Thema einladen?

Falls nicht schon vorhanden: *Anfragen, ob Person bereit wäre, Angaben über sich selbst zu machen -> Frage 8*

8. Fragen zur Person:

Arbeiten Sie haupt- oder ehrenamtlich?

Kommen Sie selbst aus einem anderen Land?

*Vielen Dank!!*

## Teil 1 Angaben zu Ihrem Verein / Ihrer Organisation / Ihrer Gemeinschaft

### I. Kontaktinformationen

Name des Vereins / der Organisation / der Gemeinschaft:

.....

Straße: .....

Stadtteil und Postleitzahl: .....

Kontaktperson: Frau / Herr .....

Telefon: .....

Telefax: .....

E-Mail: .....

Internet: .....

### II. Tätigkeiten, Aufgaben, Zielgruppen und Ziele der Arbeit

In welchen Bereichen ist der Verein / die Organisation / die Gemeinschaft tätig? Mehrfachnennungen sind möglich.

- |                                     |                                      |
|-------------------------------------|--------------------------------------|
| <input type="checkbox"/> Beratung   | <input type="checkbox"/> Integration |
| <input type="checkbox"/> Betreuung  | <input type="checkbox"/> Kultur      |
| <input type="checkbox"/> Bildung    | <input type="checkbox"/> Politik     |
| <input type="checkbox"/> Freizeit   | <input type="checkbox"/> Religion    |
| <input type="checkbox"/> Gesundheit | <input type="checkbox"/> Sport       |

anderes: .....

Welche Zielgruppen hat der Verein / die Organisation / die Gemeinschaft? Das heißt, an wen richtet sich Ihre Arbeit, wer kommt zu Ihnen?

- |   |   |
|---|---|
| <input type="checkbox"/> Kinder                             | <input type="checkbox"/> Jugendliche        |
| <input type="checkbox"/> Männer und Jungen                  | <input type="checkbox"/> Frauen und Mädchen |
| <input type="checkbox"/> Arbeitnehmerinnen und Arbeitnehmer | <input type="checkbox"/> Arbeitslose        |
| <input type="checkbox"/> Seniorinnen und Senioren           |   |

andere: .....

Welche Nationalitäten oder Herkunft haben die Menschen, die zu Ihnen kommen, bzw. an die sich die Arbeit des Vereins / der Organisation / der Gemeinschaft richtet?

eine Nationalität / Herkunft, nämlich: .....

verschiedene Nationalitäten / Herkunft, nämlich: .....

Welche konkreten Angebote und Tätigkeiten werden durchgeführt? Bitte unterscheiden Sie, welche Tätigkeiten mehr von hauptamtlichen Mitarbeiter/innen und welche mehr von ehrenamtlichen / unbezahlten Kräften durchgeführt werden.

Hauptamtliche Mitarbeiter: .....

.....  
.....  
.....  
.....  
.....  
.....  
.....

Ehrenamtliche / unbezahlte Kräfte: .....

.....  
.....  
.....  
.....  
.....  
.....

### III. Ältere Migrantinnen und Migranten, Menschen nicht-deutscher Herkunft

Hat der Verein / die Organisation / die Gemeinschaft spezielle Angebote für 50-Jährige und Ältere?

- nein
- ja, nämlich: .....

.....  
.....  
.....

Gibt es spezielle Angebote für 50-jährige und ältere Frauen?

- nein
- ja, nämlich: .....

.....

An welchen anderen Angeboten des Vereins / der Organisation / der Gemeinschaft nehmen 50-Jährige und Ältere teil?

.....

.....

.....

.....

.....

An welchen Tätigkeiten beteiligen sich 50-Jährige und Ältere ehrenamtlich / unbezahlt?

.....

.....

.....

.....

An welchen Tätigkeiten beteiligen sich vor allem 50-jährige und ältere Frauen ehrenamtlich / unbezahlt?

.....

.....

.....

.....

### **Erklärung**

Ich erkläre mich damit einverstanden, dass die bis hierhin gemachten Angaben zu meinem Verein / meiner Organisation / meiner Gemeinschaft im Rahmen der Altenhilfeplanung veröffentlicht werden dürfen.

Datum und Unterschrift

.....

## Teil 2 Weitere Angaben zu Ihrem Verein / Ihrer Organisation / Ihrer Gemeinschaft, Lebensverhältnisse in Frankfurt

### I. Organisatorischer Rahmen

Name des Vereins / der Organisation / der Gemeinschaft:

.....

Gründungsjahr: .....

Warum wurde der Verein / die Organisation / die Gemeinschaft gegründet, gab es einen speziellen Anlass?:

.....  
.....  
.....

Welchen rechtlicher Status hat der Verein / die Organisation / die Gemeinschaft?

- eingetragener Verein (e.V.)  
 kein formaler Status

anderes: .....

Ist der Verein / die Organisation / die Gemeinschaft Mitglied in einem Wohlfahrtsverband und / oder in Dachverbänden? Bitte kreuzen Sie die zutreffenden Verbände an und ergänzen Sie gegebenenfalls die Angaben.

- |  |   |
|--|---|
| <input type="checkbox"/> Arbeiterwohlfahrt     | <input type="checkbox"/> Diakonisches Werk                                |
| <input type="checkbox"/> Caritasverband        | <input type="checkbox"/> Paritätischer Wohlfahrtsverband                  |
| <input type="checkbox"/> Deutsches Rotes Kreuz | <input type="checkbox"/> Zentralwohlfahrtsstelle der Juden in Deutschland |

andere Dachorganisationen, Stadtteilvereinsringe, Verbände usw., zum Beispiel Sportkreis Frankfurt, Frankfurter Arbeitskreis Ältere Migrantinnen und Migranten HIWA:

.....  
.....

### II. Mitgliederstruktur

Wie viele Mitglieder hat der Verein / die Organisation / die Gemeinschaft? Unter Mitgliedern verstehen wir sowohl Personen, die einen Mitgliedsbeitrag zahlen, als auch solche Personen, die bei Ihnen einfach mitmachen, Sie können die Mitgliederzahl schätzen.

Anzahl der Mitglieder, die einen Mitgliedsbeitrag entrichten: .....

Anzahl der Mitglieder insgesamt: .....

Wie setzen sich die Mitglieder nach Alter und Geschlecht zusammen?  
Bitte schätzen Sie die Anzahl der Mitglieder.

	Männer	Frauen
bis 29 Jahre		
30 bis 49 Jahre		
50 bis 64 Jahre		
65 Jahre und älter		

Welche Nationalitäten oder Herkunft haben die Mitglieder?

- eine Nationalität / Herkunft, nämlich: .....
- verschiedene Nationalitäten / Herkunft, nämlich: .....
- .....

### III. Materielle und personelle Ausstattung

Finanzierungsquellen, hier können Sie mehrere Antworten ankreuzen:

- |   |  |
|---|--|
| <input type="checkbox"/> Eigenmittel / Mittel des Trägers | <input type="checkbox"/> Kommunale Mittel              |
| <input type="checkbox"/> Mitgliedschaftsbeiträge          | <input type="checkbox"/> Landesmittel                  |
| <input type="checkbox"/> Einnahmen aus der Projektarbeit  | <input type="checkbox"/> Mittel der Arbeitsförderung   |
| <input type="checkbox"/> Stiftungen                       | <input type="checkbox"/> Bundesmittel                  |
| <input type="checkbox"/> Spenden und Sponsoren            | <input type="checkbox"/> Mittel der Europäischen Union |
- andere Mittel: .....

Über welche Räumlichkeiten verfügt der Verein / die Organisation / die Gemeinschaft?

- eigene Räume
- Räumlichkeiten zur Mitbenutzung
- Mitbenutzung und eigene Räume
- keine Räumlichkeiten

Wie viele bezahlte Mitarbeiter hat der Verein / die Organisation / die Gemeinschaft?

- ..... Vollzeitkräfte
- ..... Teilzeitkräfte
- ..... Kräfte aus ABM oder anderen Maßnahmen der Arbeitsbeschaffung
- ..... Honorarkräfte

#### IV. Ehrenamtliche und unbezahlte Mitarbeit

Wie viele ehrenamtliche / unbezahlte Mitarbeiter/innen hat der Verein / die Organisation / die Gemeinschaft?

Zahl der ehrenamtlichen / unbezahlten Mitarbeiter/innen: .....

Wie setzen sich die ehrenamtlichen / unbezahlten Mitarbeiter/innen nach Alter und Geschlecht zusammen? Bitte schätzen Sie die Anzahl.

	Männer	Frauen
bis 29 Jahre		
30 bis 49 Jahre		
50 bis 64 Jahre		
65 Jahre und älter		

Welche Nationalitäten oder Herkunft haben die ehrenamtlichen / unbezahlten Mitarbeiter/innen?

- eine Nationalität / Herkunft, nämlich: .....
- verschiedene Nationalitäten / Herkunft, nämlich: .....
- .....

#### VI. Kontakte und Zusammenarbeit

Zu welchen Organisationen oder Einrichtungen hat der Verein / die Organisation / die Gemeinschaft Kontakte bzw. mit welchen gibt es eine Zusammenarbeit?

- zu folgenden anderen Organisationen im Herkunftsland:  
.....
- zur folgenden Einrichtungen der Kommunalverwaltung:  
.....
- zu folgenden Einrichtungen des Landes Hessen:  
.....
- zu folgenden anderen Organisationen in Deutschland:  
.....
- zu folgenden anderen Organisationen in Europa:  
.....



**I. Probleme und Lösungen**

Gibt es spezielle Probleme in der Arbeit des Vereins / der Organisation / der Gemeinschaft, was könnte Ihre Arbeit erleichtern?

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

**II. Leben in Frankfurt am Main**

Was sollte hinsichtlich der Lebenssituation der ausländischen Bevölkerung in Frankfurt am Main insgesamt besonders beachtet werden?

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

Und was sollte vor allem in Hinsicht auf ältere Migrantinnen und Migranten / Menschen nicht-deutscher Herkunft beachtet werden?

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

**Vielen Dank für Ihre Teilnahme!**